

Liste mensuelle\* des engagements financiers à transmettre aux commissions permanentes de l'Assemblée nationale

Ministère | 0400 | Justice

code nom

Secteur (s'il y a lieu) | |

code description

Mois / Année

Avril 2013

(à transmettre avant le 10 du mois suivant au Secrétariat du Conseil du trésor)

Nombre de pages jointes

9

Nombre d'engagements financiers

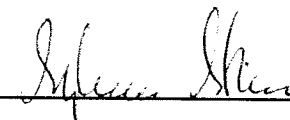
17

Date : 2013-11-22

Sous-ministre ou dirigeant d'organisme ou son représentant

Titre : Directrice générale associée à la Direction du personnel et de l'administration

Signature :



\* Ce formulaire doit être complété et transmis même en l'absence d'engagement financier.

## LISTE DES ENGAGEMENTS FINANCIERS

MOIS/ANNÉE : AVRIL 2013

MINISTÈRE/ORGANISME : JUSTICE (400)

SECTEUR :

PAGE : 1 de 9

NO SÉQ.	NO RÉFÉRENCE : No SAGIR No RÉFÉRENCE DU MO	ORDRE NUMÉRIQUE DU PROGRAMME ET SON TITRE  CATÉGORIE OBJET : mentionner le nom, activité ou projet concerné et une description de l'objet de l'engagement	MONTANT TOTAL  (répartition par année budgétaire) Prog.-élément	FOURNISSEUR/OU BÉNÉFICIAIRE, MUNICIPALITÉ, COMTÉ  Fournisseurs retenus par un comité de sélection sont identifiés par un astérisque (*)	AUTRES SOUMISSIONNAIRES
1	2013-0033  630124	<u>ADMINISTRATION DE LA JUSTICE</u>  (DIVERS)  Service de placement médias concernant diverses campagnes publicitaires dont la campagne de lutte contre l'homophobie.	606 661.14 \$ (PR. 02-03) 2013-2014	CENTRE DE SERVICES PARTAGÉS DU QUÉBEC  Québec, Vanier-Les Rivières	
2	2013-0019  630120	<u>(CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ)</u>  Contrat à exécution sur demande pour des services d'hébergement et de restauration pour les jurés et les constables.	50 000.00 \$ (PR. 02-01) 2013-2014	HOLIDAY INN MONTRÉAL LONGUEUIL  Longueuil, Taillon	

## LISTE DES ENGAGEMENTS FINANCIERS

MOIS/ANNÉE : AVRIL 2013

MINISTÈRE/ORGANISME : JUSTICE (400)

SECTEUR :

PAGE : 2 de 9

NO SÉQ.	NO RÉFÉRENCE : No SAGIR No RÉFÉRENCE DU MO	ORDRE NUMÉRIQUE DU PROGRAMME ET SON TITRE  CATÉGORIE OBJET : mentionner le nom, activité ou projet concerné et une description de l'objet de l'engagement	MONTANT TOTAL  (répartition par année budgétaire) Prog.-élément	FOURNISSEUR/OU BÉNÉFICIAIRE, MUNICIPALITÉ, COMTÉ  Fournisseurs retenus par un comité de sélection sont identifiés par un astérisque (*)	AUTRES SOUMISSIONNAIRES
3	2013-0018  630115	<u>ADMINISTRATION DE LA JUSTICE</u>  (CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ)  Contrat à exécution sur demande pour des services d'hébergement et de restauration pour les jurés et les constables.	50 000.00 \$ (PR. 02-01) 2013-2014	MARRIOTT SPRINGHILL SUITES VIEUX-MONTRÉAL Montréal, Sainte-Marie-Saint-Jacques	
4	2013-0041  630107	Services d'entretien, de mise à jour et de formation pour l'utilisation du logiciel AliForm.	83 300.00 \$ (PR. 02-01) 2013-2014 : 41 650.00 \$ 2014-2015 : 41 650.00 \$	PUBLICATIONS CCH LIMITÉE Brossard, La Pinière	

## LISTE DES ENGAGEMENTS FINANCIERS

MOIS/ANNÉE : AVRIL 2013

MINISTÈRE/ORGANISME : JUSTICE (400)

SECTEUR :

PAGE : 3 de 9

NO SÉQ.	NO RÉFÉRENCE : No SAGIR No RÉFÉRENCE DU MO	ORDRE NUMÉRIQUE DU PROGRAMME ET SON TITRE  CATÉGORIE OBJET : mentionner le nom, activité ou projet concerné et une description de l'objet de l'engagement	MONTANT TOTAL  (répartition par année budgétaire) Prog.-élément	FOURNISSEUR/OU BÉNÉFICIAIRE, MUNICIPALITÉ, COMTÉ  Fournisseurs retenus par un comité de sélection sont identifiés par un astérisque (*)	AUTRES SOUMISSIONNAIRES
5	2013-0016  630084	<u>ADMINISTRATION DE LA JUSTICE</u>  (CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ)  Contrat à exécution sur demande afin d'effectuer la prise et/ou la transcription de débats judiciaires dans le district de Saint-Hyacinthe.	55 000.00 \$ (PR. 02-01) 2013-2014	BA-RO FACTUM INC.  Saint-Hubert, Vachon	
6	2013-0014  630086	Contrat à exécution sur demande afin d'effectuer la prise et/ou la transcription de débats judiciaires dans le district de Saint-Hyacinthe.	53 000.00 \$ (PR. 02-01) 2013-2014	GROUPE STÉNO QUÉBEC  Bromont, Brome-Missisquoi	

## LISTE DES ENGAGEMENTS FINANCIERS

MOIS/ANNÉE : AVRIL 2013

MINISTÈRE/ORGANISME : JUSTICE (400)

SECTEUR :

PAGE : 4 de 9

NO SÉQ.	NO RÉFÉRENCE : No SAGIR No RÉFÉRENCE DU MO	ORDRE NUMÉRIQUE DU PROGRAMME ET SON TITRE  CATÉGORIE OBJET : mentionner le nom, activité ou projet concerné et une description de l'objet de l'engagement	MONTANT TOTAL  (répartition par année budgétaire) Prog.-élément	FOURNISSEUR/OU BÉNÉFICIAIRE, MUNICIPALITÉ, COMTÉ  Fournisseurs retenus par un comité de sélection sont identifiés par un astérisque (*)	AUTRES SOUMISSIONNAIRES
7	2013-0040  631148	<u>ADMINISTRATION DE LA JUSTICE</u>  (CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ)  Contrat à exécution sur demande pour des services d'interprétation et/ou de traduction devant les cours de justice de l'Abitibi-Témiscamingue.	25 000.00 \$ (PR. 02-01) 2013-2014	GENDRON, MAURICE  Rouyn-Noranda, Rouyn-Noranda-Témiscamingue	
8	2013-0007  630091	Contrat à exécution sur demande pour des services d'interprétation et/ou de traduction devant les cours de justice de Montréal.	50 000.00 \$ (PR. 02-01) 2013-2014 : 16 666.67 \$ 2014-2015 : 16 666.67 \$ 2015-2016 : 16 666.66 \$	SZANAJDA, DANIA  Montréal, Sainte-Marie-Saint-Jacques	

## LISTE DES ENGAGEMENTS FINANCIERS

MOIS/ANNÉE : AVRIL 2013

MINISTÈRE/ORGANISME : JUSTICE (400)

SECTEUR :

PAGE : 5 de 9

NO SÉQ.	NO RÉFÉRENCE : No SAGIR No RÉFÉRENCE DU MO	ORDRE NUMÉRIQUE DU PROGRAMME ET SON TITRE  CATÉGORIE OBJET : mentionner le nom, activité ou projet concerné et une description de l'objet de l'engagement	MONTANT TOTAL  (répartition par année budgétaire) Prog.-élément	FOURNISSEUR/OU BÉNÉFICIAIRE, MUNICIPALITÉ, COMTÉ  Fournisseurs retenus par un comité de sélection sont identifiés par un astérisque (*)	AUTRES SOUMISSIONNAIRES
9	2012-0289  621244	<b><u>ADMINISTRATION DE LA JUSTICE</u></b>  (CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ)  Contrat à exécution sur demande pour des services d'interprétation et/ou de traduction devant les cours de justice du district de Montréal.	100 000.00 \$ (PR. 02-01) 2012-2013 : 33 333.00 \$ 2013-2014 : 33 333.00 \$ 2014-2015 : 33 334.00 \$	CHAFAI, FOROUGH  Montréal, Outremont	
10	2012-0076  621219	Contrat à exécution sur demande pour des services d'interprétation et/ou de traduction devant les cours de justice du district de Montréal.	100 000.00 \$ (PR. 02-01) 2012-2013 : 33 333.00 \$ 2013-2014 : 33 333.00 \$ 2014-2015 : 33 334.00 \$	LADKI, SANA  Westmount, Westmount-Saint-Louis	

LISTE DES ENGAGEMENTS FINANCIERS

MOIS/ANNÉE : AVRIL 2013

MINISTÈRE/ORGANISME : JUSTICE (400)

SECTEUR :

PAGE : 6 de 9

NO SÉQ.	NO RÉFÉRENCE : No SAGIR No RÉFÉRENCE DU MO	ORDRE NUMÉRIQUE DU PROGRAMME ET SON TITRE  CATÉGORIE  OBJET : mentionner le nom, activité ou projet concerné et une description de l'objet de l'engagement	MONTANT TOTAL  (répartition par année budgétaire) Prog.-élément	FOURNISSEUR/OU BÉNÉFICIAIRE, MUNICIPALITÉ, COMTÉ  Fournisseurs retenus par un comité de sélection sont identifiés par un astérisque (*)	AUTRES SOUMISSIONNAIRES
11	2012-0077  621239	<u>ADMINISTRATION DE LA JUSTICE</u>  (CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ)  Contrat à exécution sur demande pour des services d'interprétation et/ou de traduction devant les cours de justice du district de Montréal.	100 000.00 \$  (PR. 02-01) 2012-2013 : 33 333.00 \$ 2013-2014 : 33 333.00 \$ 2014-2015 : 33 334.00 \$	SAMY, AROKIA  Saint-Laurent, Acadie	
12	2012-0561  613400	Contrat à exécution sur demande pour des services d'interprétation et /ou de traduction devant les cours de justice du district de Montréal.	100 000.00 \$  (PR. 02-01) 2012-2013 : 33 333.00 \$ 2013-2014 : 33 333.00 \$ 2014-2015 : 33 334.00 \$	GUERRIER, ROLAND  Montréal, Crémazie	

## LISTE DES ENGAGEMENTS FINANCIERS

MOIS/ANNÉE : AVRIL 2013

MINISTÈRE/ORGANISME : JUSTICE (400)

SECTEUR :

PAGE : 7 de 9

NO SÉQ.	NO RÉFÉRENCE : No SAGIR No RÉFÉRENCE DU MO	ORDRE NUMÉRIQUE DU PROGRAMME ET SON TITRE  CATÉGORIE OBJET : mentionner le nom, activité ou projet concerné et une description de l'objet de l'engagement	MONTANT TOTAL  (répartition par année budgétaire) Prog.-élément	FOURNISSEUR/OU BÉNÉFICIAIRE, MUNICIPALITÉ, COMTÉ  Fournisseurs retenus par un comité de sélection sont identifiés par un astérisque (*)	AUTRES SOUMISSIONNAIRES
13	2013-0020  630114  400288418	<u>ADMINISTRATION DE LA JUSTICE</u>  (CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ)  Assister le gouvernement du Québec dans la préparation de la position gouvernementale et agir à titre de porte-parole devant le prochain Comité de la rémunération des juges.	95 000.00 \$ (PR. 02-03) 2013-2014	MUNN, JEAN-FRANÇOIS Montréal, Westmount-Saint-Louis	
14	2013-0021  630102  400287858	Services professionnels afin de mettre sur pied une nouvelle unité responsable de voir à la réalisation des projets de la Direction du service à la clientèle et de l'exploitation des technologies.	95 000.00 \$ (PR. 02-03) 2013-2014	MOISAN, HUGHES Saint-Colomban, Argenteuil	



## LISTE DES ENGAGEMENTS FINANCIERS

MOIS/ANNÉE : **AVRIL 2013**MINISTÈRE/ORGANISME : **JUSTICE (400)**SECTEUR : OFFICE DE LA PROTECTION  
du consommateur

PAGE : 8 de 9

NO SÉQ.	NO RÉFÉRENCE : No SAGIR No RÉFÉRENCE DU MO	ORDRE NUMÉRIQUE DU PROGRAMME ET SON TITRE  CATÉGORIE OBJET : mentionner le nom, activité ou projet concerné et une description de l'objet de l'engagement	MONTANT TOTAL  (répartition par année budgétaire) Prog.-élément	FOURNISSEUR/OU BÉNÉFICIAIRE, MUNICIPALITÉ, COMTÉ  Fournisseurs retenus par un comité de sélection sont identifiés par un astérisque (*)	AUTRES SOUMISSIONNAIRES
15	2013-400288568	<u>OFFICE DE LA PROTECTION DU CONSOMMATEUR</u>  (DIVERS)  Ententes d'occupation relatives aux locaux occupés par l'Office de la protection du consommateur (OPC).	737 178.00 \$  (PR. 05-01)  2013-2014	SOCIÉTÉ IMMOBILIÈRE DU QUÉBEC (SIQ)  Québec, Taschereau	
16	2012-400279158	<u>(CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ)</u>  Réalisation de divers travaux de programmation en maintenance de système.	25 172.00 \$  (PR. 05-01)  2013-2014	FACILITÉ INFORMATIQUE CANADA (FIC) INC.  Québec, Jean-Talon	

LISTE DES ENGAGEMENTS FINANCIERS

MOIS/ANNÉE : **AVRIL 2013**

MINISTÈRE/ORGANISME : **JUSTICE (400)**

SECTEUR : OFFICE DE LA PROTECTION  
du consommateur

PAGE : 9 de 9

NO SÉQ.	NO RÉFÉRENCE : No SAGIR No RÉFÉRENCE DU MO	ORDRE NUMÉRIQUE DU PROGRAMME ET SON TITRE  CATÉGORIE OBJET : mentionner le nom, activité ou projet concerné et une description de l'objet de l'engagement	MONTANT TOTAL  (répartition par année budgétaire) Prog.-élément	FOURNISSEUR/OU BÉNÉFICIAIRE, MUNICIPALITÉ, COMTÉ  Fournisseurs retenus par un comité de sélection sont identifiés par un astérisque (*)	AUTRES SOUMISSIONNAIRES
17	2013-400288572	<p><b><u>OFFICE DE LA PROTECTION DU CONSOMMATEUR</u></b></p> <p><u>(CONTRAT CONCLU DE GRÉ À GRÉ)</u></p> <p>Réalisation de divers travaux spécialisés en architecture de système, architecture fonctionnelle et programmation.</p>	<p>37 800.00 \$</p> <p>(PR. 05-01)</p> <p>2013-2014</p>	<p>ERESUS STRATÉGIES INC.</p> <p>Beloeil, Borduas</p>	